

## IV

*(Informacje)*INFORMACJE INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH  
UNII EUROPEJSKIEJ

## KOMISJA EUROPEJSKA

## DECYZJA KOMISJI

z dnia 15 kwietnia 2021 r.

**zlecająca centralnemu administratorowi wprowadzenie zmian w tabelach krajowego rozdziału uprawnień Danii, Niemiec, Hiszpanii, Francji, Włoch, Łotwy, Węgier, Niderlandów, Portugalii, Rumunii, Finlandii i Szwecji do dziennika transakcji Unii Europejskiej**

(2021/C 272 I/01)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając dyrektywę 2003/87/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 13 października 2003 r. ustanawiającą system handlu przydziałami emisji gazów cieplarnianych w Unii oraz zmieniającą dyrektywę Rady 96/61/WE <sup>(1)</sup>,uwzględniając rozporządzenie Komisji (UE) nr 389/2013 z dnia 2 maja 2013 r. ustanawiające rejestr Unii zgodnie z dyrektywą 2003/87/WE Parlamentu Europejskiego i Rady, decyzjami nr 280/2004/WE i nr 406/2009/WE Parlamentu Europejskiego i Rady oraz uchylające rozporządzenia Komisji (UE) nr 920/2010 i nr 1193/2011 <sup>(2)</sup>, w szczególności jego art. 52 ust. 2 akapit drugi,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 27 kwietnia 2011 r. Komisja przyjęła decyzję 2011/278/UE <sup>(3)</sup> ustanawiającą przejściowe zasady dotyczące zharmonizowanego przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji w całej Unii na mocy art. 10a dyrektywy 2003/87/WE. Na podstawie art. 27 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) 2019/331 <sup>(4)</sup> decyzja 2011/278/UE ma nadal zastosowanie do przydziałów dotyczących okresu przed dniem 1 stycznia 2021 r. Wszystkie zgłoszone przydziały, o których mowa w niniejszej decyzji, dotyczą przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji na lata 2013–2020.
- (2) W dniu 5 września 2013 r. Komisja przyjęła decyzję 2013/448/UE <sup>(5)</sup> dotyczącą krajowych środków wykonawczych w odniesieniu do przejściowego przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji gazów cieplarnianych na lata 2013–2020.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 275 z 25.10.2003, s. 32.<sup>(2)</sup> Dz.U. L 122 z 3.5.2013, s. 1.<sup>(3)</sup> Decyzja Komisji 2011/278/UE z dnia 27 kwietnia 2011 r. w sprawie ustanowienia przejściowych zasad dotyczących zharmonizowanego przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji w całej Unii na mocy art. 10a dyrektywy 2003/87/WE Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 130 z 17.5.2011, s. 1).<sup>(4)</sup> Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2019/331 z dnia 19 grudnia 2018 r. w sprawie ustanowienia przejściowych zasad dotyczących zharmonizowanego przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji w całej Unii na podstawie art. 10a dyrektywy 2003/87/WE Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 59 z 27.2.2019, s. 8).<sup>(5)</sup> Decyzja Komisji 2013/448/UE z dnia 5 września 2013 r. dotycząca krajowych środków wykonawczych w odniesieniu do przejściowego przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji gazów cieplarnianych zgodnie z art. 11 ust. 3 dyrektywy 2003/87/WE Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 240 z 7.9.2013, s. 27).

- (3) Decyzją 2014/9/UE <sup>(6)</sup> Komisja zmieniła decyzje 2010/2/UE <sup>(7)</sup> i 2011/278/UE w odniesieniu do wykazu sektorów i podsektorów uważanych za narażone na znaczące ryzyko ucieczki emisji („wykaz sektorów i podsektorów narażonych na znaczące ryzyko ucieczki emisji”).
- (4) Decyzjami C(2013) 9281 <sup>(8)</sup>, C(2014) 123 <sup>(9)</sup>, C(2014) 674 <sup>(10)</sup> i C(2014) 1167 <sup>(11)</sup> Komisja zwróciła się do centralnego administratora o wpisanie tabel krajowego rozdziału uprawnień i zmienionych tabel krajowego rozdziału uprawnień Belgii, Bułgarii, Czech, Danii, Niemiec, Estonii, Irlandii, Grecji, Hiszpanii, Francji, Chorwacji, Włoch, Cypru, Łotwy, Litwy, Luksemburga, Węgier, Niderlandów, Austrii, Polski, Portugalii, Rumunii, Słowenii, Słowacji, Finlandii i Szwecji do dziennika transakcji Unii Europejskiej.
- (5) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Dania zgłosiła Komisji, pismem z dnia 11 lutego 2021 r., zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień w celu zapewnienia przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji dla nowych instalacji.
- (6) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Niemcy zgłosiły Komisji, pismem z dnia 30 marca 2021 r., zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień w celu zapewnienia przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji dla nowych instalacji.
- (7) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Hiszpania zgłosiła Komisji, pismem z dnia 19 marca 2021 r., zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień w celu zapewnienia przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji dla nowych instalacji, zmiany wynikające ze znaczącego zmniejszenia zdolności produkcyjnych, częściowego zaprzestania działalności i późniejszego przywrócenia poziomów działalności, jak również zmiany w wykazie sektorów i podsektorów narażonych na znaczące ryzyko ucieczki emisji.
- (8) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Francja zgłosiła Komisji, pismem z dnia 31 marca 2021 r., zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień w celu zapewnienia przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji dla nowych instalacji, zmiany wynikające ze znaczącego zmniejszenia zdolności produkcyjnych, częściowego zaprzestania działalności i późniejszego przywrócenia poziomów działalności, jak również zmiany w wykazie sektorów i podsektorów narażonych na znaczące ryzyko ucieczki emisji.
- (9) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Włochy zgłosiły Komisji, pismem z dnia 31 marca 2021 r., zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień w celu zapewnienia przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji dla nowych instalacji, zmiany wynikające ze znaczącego zmniejszenia zdolności produkcyjnych, częściowego zaprzestania działalności i późniejszego przywrócenia poziomów działalności, jak również zmiany w wykazie sektorów i podsektorów narażonych na znaczące ryzyko ucieczki emisji.
- (10) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Łotwa zgłosiła Komisji, pismem z dnia 30 marca 2021 r., zmiany wynikające ze znaczącego zmniejszenia zdolności produkcyjnych, częściowego zaprzestania działalności i późniejszego przywrócenia poziomów działalności, jak również zmiany w wykazie sektorów i podsektorów narażonych na znaczące ryzyko ucieczki emisji.
- (11) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Węgry zgłosiły Komisji, pismami z dnia 11 marca 2021 r. i z dnia 31 marca 2021 r., zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień w celu zapewnienia przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji dla nowych instalacji, zmiany wynikające ze znaczącego zmniejszenia zdolności produkcyjnych, częściowego zaprzestania działalności i późniejszego przywrócenia poziomów działalności, jak również zmiany w wykazie sektorów i podsektorów narażonych na znaczące ryzyko ucieczki emisji.

<sup>(6)</sup> Decyzja Komisji 2014/9/UE z dnia 18 grudnia 2013 r. zmieniająca decyzje 2010/2/UE i 2011/278/UE w odniesieniu do sektorów i podsektorów uważanych za narażone na znaczące ryzyko ucieczki emisji (Dz.U. L 9 z 14.1.2014, s. 9).

<sup>(7)</sup> Decyzja Komisji 2010/2/UE z dnia 24 grudnia 2009 r. ustalająca, zgodnie z dyrektywą 2003/87/WE Parlamentu Europejskiego i Rady, wykaz sektorów i podsektorów uważanych za narażone na znaczące ryzyko ucieczki emisji (Dz.U. L 1 z 5.1.2010, s. 10).

<sup>(8)</sup> Decyzja Komisji C(2013) 9281 z dnia 18 grudnia 2013 r. zlecająca centralnemu administratorowi wpisanie tabel krajowego rozdziału uprawnień Austrii, Grecji, Irlandii, Łotwy, Niderlandów, Portugalii, Szwecji i Zjednoczonego Królestwa do dziennika transakcji Unii Europejskiej.

<sup>(9)</sup> Decyzja Komisji C(2014) 123 z dnia 17 stycznia 2014 r. zlecająca centralnemu administratorowi wpisanie tabel krajowego rozdziału uprawnień Republiki Czeskiej, Danii, Francji, Litwy, Węgier i Słowacji do dziennika transakcji Unii Europejskiej.

<sup>(10)</sup> Decyzja Komisji C(2014) 674 z dnia 12 lutego 2014 r. zlecająca centralnemu administratorowi wpisanie tabel krajowego rozdziału uprawnień Belgii, Niemiec, Estonii, Luksemburga, Słowenii i Finlandii do dziennika transakcji Unii Europejskiej.

<sup>(11)</sup> Decyzja Komisji C(2014) 1167 z dnia 26 lutego 2014 r. zlecająca centralnemu administratorowi wpisanie tabel krajowego rozdziału uprawnień Bułgarii, Hiszpanii, Chorwacji, Włoch, Cypru, Łotwy, Polski, Rumunii i Zjednoczonego Królestwa do dziennika transakcji Unii Europejskiej.

- (12) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Niderlandy zgłosiły Komisji, pismem z dnia 8 marca 2021 r., zmiany wynikające ze znaczącego zmniejszenia zdolności produkcyjnych, częściowego zaprzestania działalności i późniejszego przywrócenia poziomów działalności, jak również zmiany w wykazie sektorów i podsektorów narażonych na znaczące ryzyko ucieczki emisji.
- (13) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Portugalia zgłosiła Komisji, pismem z dnia 25 stycznia 2021 r., zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień w celu zapewnienia przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji dla nowych instalacji.
- (14) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Rumunia zgłosiła Komisji, pismem z dnia 19 marca 2021 r., zmiany wynikające ze znaczącego zmniejszenia zdolności produkcyjnych, częściowego zaprzestania działalności i późniejszego przywrócenia poziomów działalności, jak również zmiany w wykazie sektorów i podsektorów narażonych na znaczące ryzyko ucieczki emisji.
- (15) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Finlandia zgłosiła Komisji, pismem z dnia 6 kwietnia 2021 r., zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień w celu zapewnienia przydziału bezpłatnych uprawnień do emisji dla nowych instalacji, zmiany wynikające ze znaczącego zmniejszenia zdolności produkcyjnych, częściowego zaprzestania działalności i późniejszego przywrócenia poziomów działalności, jak również zmiany w wykazie sektorów i podsektorów narażonych na znaczące ryzyko ucieczki emisji.
- (16) Na podstawie art. 52 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia (UE) nr 389/2013 Szwecja zgłosiła Komisji, pismem z dnia 8 lutego 2021 r., zmiany wynikające ze znaczącego zmniejszenia zdolności produkcyjnych, częściowego zaprzestania działalności i późniejszego przywrócenia poziomów działalności, jak również zmiany w wykazie sektorów i podsektorów narażonych na znaczące ryzyko ucieczki emisji.
- (17) Komisja uważa, że zgłoszone zmiany w tabelach krajowego rozdziału uprawnień Danii, Niemiec, Hiszpanii, Francji, Włoch, Łotwy, Węgier, Niderlandów, Portugalii, Rumunii, Finlandii i Szwecji są zgodne z decyzją 2011/278/UE. Należy zatem zlecić centralnemu administratorowi wprowadzenie tych zmian do dziennika transakcji Unii Europejskiej.

STANOWI, CO NASTĘPUJE:

*Artykuł*

Centralny administrator jest obowiązany wprowadzić zmiany w tabelach krajowego rozdziału uprawnień Danii, Niemiec, Hiszpanii, Francji, Włoch, Łotwy, Węgier, Niderlandów, Portugalii, Rumunii, Finlandii i Szwecji, określone odpowiednio w załącznikach I–XII, do dziennika transakcji Unii Europejskiej.

Sporządzono w Brukseli dnia 15 kwietnia 2021 r.

*W imieniu Komisji*  
Frans TIMMERMANS  
*Wiceprzewodniczący wykonawczy*

## ZALĄCZNIK I

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a ust. 7 dyrektywy 2003/87/WE (rezerwa dla nowych instalacji)

Państwo członkowskie:

Dania

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona z rezerwy dla nowych instalacji w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
DK-new-1003151251	209028	Andels-Kartoffelmelsfabriken Sønderjylland	Andels-Kartoffelmelsfabriken Sønderjylland	0	0	0	3 970	6 777	6 650	6 523	6 397	30 317
DK-new-1001057656-210839	210839	Karup Kartoffelmelfabrik A. m.b.a	Karup Kartoffelmelfabrik A. m.b.a	0	0	0	0	0	5 505	11 001	15 662	32 168
			OGÓŁEM	0	0	0	3 970	6 777	12 155	17 524	22 059	62 485

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a ust. 7 dyrektywy 2003/87/WE (rezerwa dla nowych instalacji)

Państwo członkowskie:

Niemcy

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona z rezerwy dla nowych instalacji w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
DE000000000000238	238	Gerresheimer Essen GmbH	Gerresheimer Essen	0	0	0	0	0	0	747	4 928	5 675
DE000000000000244	244	Glashütte Freital GmbH	Glaswerk Freital	0	0	0	0	0	0	0	3 458	3 458
DE000000000000266	266	Wiegand-Glashüttenwerke GmbH	Wiegand-Glashüttenwerke GmbH Werk Schleusingen	3 181	3 126	3 071	3 015	2 960	2 905	2 849	15 928	37 035
DE000000000211198	211198	BASF SE	Neue Acetylenanlage	0	0	0	0	0	0	0	46 212	46 212
DE000000000212260	212260	HES Wilhelmshaven Tank Terminal GmbH	LSFO-Anlage HES Wilhelmshaven	0	0	0	0	0	0	0	36 038	36 038
DE000000000213981	213981	Carpenter GmbH	Polyurethan-Weichschaum Anlage	0	0	0	0	0	0	49	1 071	1 120
			OGÓLEM	3 181	3 126	3 071	3 015	2 960	2 905	3 645	107 635	129 538

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a ust. 7 dyrektywy 2003/87/WE (rezerwa dla nowych instalacji)

Państwo członkowskie:

Hiszpania

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona z rezerwy dla nowych instalacji w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
ES000000000000211	211	CELULOSAS DE ASTURIAS S.A.U.	CELULOSAS DE ASTURIAS, S.A.	0	0	0	1 482	6 477	6 355	6 234	6 113	26 661
ES-new-20_1222	tbc	BEST SURFACE S.L.	BEST SURFACE S.L.	0	0	0	0	0	0	0	5 384	5 384
ES-new-ES08081C20-56544	tbc	INSTITUT CATALÀ DE LA SALUT (Hospital Universitari de Bellvitge)	INSTITUT CATALÀ DE LA SALUT (Hospital Universitari de Bellvitge)	0	0	0	0	0	0	0	856	856
ES-new-211118	211118	DESIMPACTE DE PURINS VOLTREGÀ, SA	Desimpacte de Purins Voltregà, S.A.	0	0	0	0	0	0	0	22 911	22 911
ES-new-213721	213721	Ciudad BBVA	BANCO BILBAO VIZCAYA ARGENTARIA, S.A.	0	0	0	0	0	0	0	379	379
ES000000000202021	202021	ENEACER S.L. (ONDA)	ENEACER, S.L.	0	0	0	0	2 273	2 983	2 926	5 912	14 094
			OGÓŁEM	0	0	0	1 482	8 750	9 338	9 160	41 555	70 285

Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a dyrektywy 2003/87/WE (krajowe środki wykonawcze)

Państwo członkowskie:

Hiszpania

Zmienione przydziały w tabeli krajowego rozdziału uprawnień dla wskazanych instalacji są następujące:

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
ES000000000000304	304	Cemex España Operaciones S.L.U.	CEMEX ESPAÑA OPERACIONES S.L.U. Instalación Castillejo-TOLEDO	473 240	0	0	0	0	0	422 548	827 668	1 723 456
ES000000000000883	883	PERFORMANCE SPECIALTY PRODUCTS ASTURIAS, S.L.U. (DuPont)	PERFORMANCE SPECIALTY PRODUCTS ASTURIAS, S.L.U.	57 084	56 093	52 334	51 371	50 398	49 415	45 015	44 087	405 797

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a ust. 7 dyrektywy 2003/87/WE (rezerwa dla nowych instalacji)

Państwo członkowskie:

Francja

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona z rezerwy dla nowych instalacji w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FR-new-05104757	210186	CHU AMIENS PICARDIE	CHU AMIENS PICARDIE	0	0	4 940	4 323	3 726	3 149	2 591	2 052	20 781
FR000000000000195	195	Erasteel Commentry	Erasteel Commentry	0	0	0	0	501	2 941	2 885	2 829	9 156
			OGÓŁEM	0	0	4 940	4 323	4 227	6 090	5 476	4 881	29 937

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a dyrektywy 2003/87/WE (krajowe środki wykonawcze)

Państwo członkowskie:

Francja

Zmienione przydziały w tabeli krajowego rozdziału uprawnień dla wskazanych instalacji są następujące:

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FR000000000000487	487	UEM	Centrale de Metz Est	22 685	18 737	3 447	1 803	509	0	0	0	47 181



## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a ust. 7 dyrektywy 2003/87/WE (rezerwa dla nowych instalacji)

Państwo członkowskie:

Włochy

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona z rezerwy dla nowych instalacji w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
IT000000000000801	801	Vetreria Etrusca S.p.A.	Vetreria Etrusca S.p.A.	0	0	0	5 256	11 482	11 267	12 027	17 064	57 096
IT-new-2468	212360	ASL Napoli 1 Centro	PRESIDIO OSPEDALE DEL MARE – ASL NAPOLI 1 CENTRO	0	0	0	0	0	0	0	1 814	1 814
IT-new-2123	202109	Cotto Petrus srl	Cotto Petrus srl	0	0	0	0	0	0	0	8 664	8 664
IT-new-2473-213280	213280	Fonderie Pandolfo SpA	Stabilimento di Maniago	0	0	0	0	0	0	0	7 411	7 411
			OGÓŁEM	0	0	0	5 256	11 482	11 267	12 027	34 953	74 985

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a dyrektywy 2003/87/WE (krajowe środki wykonawcze)

Państwo członkowskie:

Włochy

Zmienione przydziały w tabeli krajowego rozdziału uprawnień dla wskazanych instalacji są następujące:

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
IT000000000001033	1033	Le Due Valli srl	Le Due Valli s.r.l.	4 598	4 518	4 437	4 355	4 273	4 190	4 105	2 011	32 487
IT000000000000565	565	versalis spa	Stabilimento versalis di Porto Torres	81 420	80 005	39 909	39 175	38 433	37 682	19 037	18 644	354 305

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a dyrektywy 2003/87/WE (krajowe środki wykonawcze)

Państwo członkowskie:

Łotwa

Zmienione przydziały w tabeli krajowego rozdziału uprawnień dla wskazanych instalacji są następujące:

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
LV000000000000113	113	SIA GAMMA-A	Katlu māja, zivju kūpināšanas iekārtas	6 943	6 653	6 396	6 178	5 963	3 173	3 015	1 624	39 945

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a ust. 7 dyrektywy 2003/87/WE (rezerwa dla nowych instalacji)

Państwo członkowskie:

Węgry

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona z rezerwy dla nowych instalacji w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
HU-existing-HU-209147-UHG11325-1-17	209147	KALL Ingredients Kft	KALL Ingredients Kft.	0	0	0	0	6 842	33 388	33 753	42 068	116 051
HU-new-UHG37776-1-18-HU-210641	210641	Viresol Kft.	Viresol Kft. Gabonafeldolgozó Üzem	0	0	0	0	0	0	6 831	40 276	47 107
HU-new-UHG62852-10-20	tbc	VAJDA REAL ESTATE Kft.	Vajda Real Estate Kft.	0	0	0	0	0	0	0	1 797	1 797
			OGÓLEM	0	0	0	0	6 842	33 388	40 584	84 141	164 955

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a dyrektywy 2003/87/WE (krajowe środki wykonawcze)

Państwo członkowskie:

Węgry

Zmienione przydziały w tabeli krajowego rozdziału uprawnień dla wskazanych instalacji są następujące:

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
HU-existing-HU-184-UHG5145-1-04	184	SZÉPHŐ Zrt.	SZÉPHŐ Zrt.	31 254	27 602	24 452	21 403	18 449	7 795	3 206	3 067	137 228

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a dyrektywy 2003/87/WE (krajowe środki wykonawcze)

Państwo członkowskie:

Niderlandy

Zmienione przydziały w tabeli krajowego rozdziału uprawnień dla wskazanych instalacji są następujące:

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
NL0000000000000095	95	WEPA Nederland B.V.	WEPA Nederland B.V.	14 870	14 611	14 350	14 086	13 819	13 550	13 277	8 731	107 294

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a ust. 7 dyrektywy 2003/87/WE (rezerwa dla nowych instalacji)

Państwo członkowskie:

Portugalia

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona z rezerwy dla nowych instalacji w podziale na instalacje	
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020		
PT-new-319-212703	212703	Volcalis - Isolamentos Minerais S.A.	Volcalis - Isolamentos Minerais S.A.								1 381	1 091	2 472

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a dyrektywy 2003/87/WE (krajowe środki wykonawcze)

Państwo członkowskie:

Rumunia

Zmienione przydziały w tabeli krajowego rozdziału uprawnień dla wskazanych instalacji są następujące:

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
RO000000000000231	231	S.C. UZINA TERMOELECTRICĂ PRODUCTION GIURGIU S.A.	S.C. UZINA TERMOELECTRICA PRODUCTION GIURGIU S.A.	64 345	52 240	31 948	19 622	13 343	8 258	4 311	1 665	195 732

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a ust. 7 dyrektywy 2003/87/WE (rezerwa dla nowych instalacji)

Państwo członkowskie:

Finlandia

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona z rezerwy dla nowych instalacji w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FI-existing-FI-45531104	12	SMA Mineral Oy	Röyttän kalkkitechdas	0	9 503	98 421	132 586	130 152	127 718	81 790	122 850	703 020
FI-existing-FI-36931104	397	Kotkamills Oy	Kotkan Tehtaat	0	0	0	0	25 314	48 485	47 561	46 637	167 997
FI-new-FI-186931018	210687	Adven Oy	Lk300 Terrafame Sotkamo	0	0	0	0	0	1 475	4 145	3 283	8 903
FI-existing-FI-74531104	146	Kuhmon Lämpö Oy	Kuhmon Lämpö Oy	0	0	0	0	0	1 015	4 994	3 956	9 965
FI-existing-FI-54731104	416	Metsä Fibre Oy	Metsä Fibre Oy Äänekosken biotuotetehdas	0	0	0	0	3 842	45 134	46 504	45 116	140 596
OGÓLEM				0	9 503	98 421	132 586	159 308	223 827	184 994	221 842	1 030 481

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a dyrektywy 2003/87/WE (krajowe środki wykonawcze)

Państwo członkowskie:

Finlandia

Zmienione przydziały w tabeli krajowego rozdziału uprawnień dla wskazanych instalacji są następujące:

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FI-existing-FI-45531104	12	SMA Mineral Oy	Röyttän kalkkitechdas	122 424	120 297	118 146	115 972	113 775	111 556	109 310	107 056	918 536

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FI-existing-FI-39631104	18	Fortum Power and Heat Oy	Kivenlahden lämpökeskus	0	0	0	0	8 411	14 204	11 672	9 233	43 520
FI-existing-FI-45931104	457	Adven Oy	Haminan lämpölaitos Lk 183	6 304	5 812	3 927	3 946	2 606	2 201	0	849	25 645
FI-existing-FI-46231104	460	Adven Oy	Jepuan lämpölaitos Lk 204	8 816	8 663	4 254	4 176	4 097	2 009	3 936	1 928	37 879
FI-existing-FI-81531105	565	Alva Viitasaari Oy	Mustaniemen lämpökeskus	6	5	0	0	4	0	0	2	17
FI-existing-FI-84631105	566	Alva Viitasaari Oy	Teollisuuskytän lämpökeskus	22	19	0	0	0	0	5	7	53
FI-existing-FI-84931105	567	Alva Viitasaari Oy	Vertintien lämpökeskus	70	63	0	0	0	0	0	23	156
FI-existing-FI-12531104	543	Etelä-Savon Energia Oy	Rokkalan lämpökeskus	434	388	344	301	259	219	90	143	2 178
FI-existing-FI-58431104	35	Etelä-Savon Energia Oy	Siekilän lämpökeskus	230	206	182	160	138	29	95	38	1 078
FI-existing-FI-39331104	15	Fortum Power and Heat Oy	Juvanmalmin lämpökeskus	5 459	4 886	4 328	3 786	3 262	2 754	2 263	448	27 186
FI-existing-FI-39431104	16	Fortum Power and Heat Oy	Kaupunginkallion lämpökeskus	846	628	442	0	526	0	365	0	2 807
FI-existing-FI-45631104	47	Fortum Power and Heat Oy	Kirkkonummen lämpökeskus lk 118	3 910	3 496	3 097	2 709	2 334	493	1 620	320	17 979



Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FI-existing-FI-40131104	23	Fortum Power and Heat Oy	Otaniemen lämpökeskus	13 135	11 754	10 412	9 110	7 847	0	2 722	1 077	56 057
FI-existing-FI-40531104	27	Fortum Power and Heat Oy	Tapiolan lämpökeskus	19 875	17 788	15 755	6 893	11 875	5 014	8 239	0	85 439
FI-existing-FI-6431009	641	Helsingin Energia	Hanasaaren lämpökeskus	236	53	0	163	141	0	98	0	691
FI-existing-FI-63231104	67	Helen Oy	Lassilan lämpökeskus	14 490	12 968	11 486	10 049	8 657	7 310	6 007	2 376	73 343
FI-existing-FI-63131104	71	Helen Oy	Ruskeasuon lämpökeskus	8 287	1 854	6 570	5 748	4 952	4 181	1 718	2 718	36 028
FI-existing-FI-63531104	76	Helsingin Energia	Vuosaaren lämpökeskus	11 230	5 025	8 901	3 894	6 709	5 665	2 328	921	44 673
FI-existing-FI-53131104	83	Imatran Lämpö Oy	Imatrankosken lämpökeskus	1 425	1 276	1 130	989	852	719	296	117	6 804
FI-existing-FI-30431104	91	Jyväskylän Energia Oy	Keltinmäen biokaasukattila	2 068	1 862	1 663	465	416	125	523	278	7 400
FI-existing-FI-46731104	100	Jyväskylän Energiantuotanto Oy	Rauhalahden voimalaitos	213 596	197 722	109 911	48 102	82 924	70 076	28 822	45 657	796 810
FI-existing-FI-41431104	130	Keravan Energia Oy	Alikeravan voimalaitos	6 070	5 608	2 095	0	0	0	1 744	776	16 293
FI-existing-FI-53831007	609	Keskusosuuskunta Oulun Seudun Sähkö	Ekohakan lämpökeskus	80	67	19	44	33	25	5	0	273

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FI-existing-FI-18331104	137	Liikelaitos Kokkolan Energia	Koivuhaan lämpökeskus	6	5	1	1	4	3	3	0	23
FI-existing-FI-48831104	142	Kotkan Energia Oy	Itäkadun lämpökeskus	413	370	0	0	0	104	43	0	930
FI-existing-FI-48631104	141	Kotkan Energia Oy	Madesalmen lämpökeskus	25	23	5	18	15	13	3	4	106
FI-existing-FI-62131104	148	Kuopion Energia liikelaitos	Iloharjun lämpökeskus	1 187	1 063	471	0	0	0	0	389	3 110
FI-existing-FI-62031104	149	Kuopion Energia liikelaitos	Jynkän lämpökeskus	1 667	1 491	330	578	498	210	0	274	5 048
FI-existing-FI-43831104	174	Lahti Energia Oy	Nikulan lämpökeskus	9	8	8	0	6	0	0	2	33
FI-existing-FI-44631104	182	Lahti Energia Oy	Sopenkorven lämpökeskus	4 900	4 395	2 013	946	828	2 527	1 103	501	17 213
FI-existing-FI-16831106	593	Laitilan Lämpö Oy	Pappilantien lämpökeskus	453	406	90	79	68	229	188	37	1 550
FI-existing-FI-48531104	189	Lappeenrannan Energia Oy	Mertaniemen voimalaitos	18 019	16 126	14 286	6 252	5 389	4 554	14 984	5 934	85 544
FI-existing-FI-48431104	190	Lappeenrannan Energia Oy	Skinnarilan lämpökeskus	598	0	0	414	357	76	124	0	1 569
FI-existing-FI-118631105	560	Loimaan Kaukolämpö Oy	Aleksis Kivenkadun lämpökeskus	25	21	5	16	0	12	10	0	89

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FI-existing-FI-34931104	365	Loimua Oy	Ahveniston lämpökeskus	7 961	7 202	6 461	2 059	5 047	2 585	3 719	1 347	36 381
FI-existing-FI-25431104	90	Loimua Oy	Kuumolan lämpökeskus	6	3	3	3	5	0	4	0	24
FI-existing-FI-21531104	113	Loiste Lämpö Oy	Palokankaan lämpökeskus	4 417	3 953	875	3 063	1 320	2 228	916	724	17 496
FI-existing-FI-53831104	41	Nevel Oy	Lepistönkadun lämpökeskus	3 041	2 722	2 411	1 055	1 817	1 534	631	998	14 209
FI-existing-FI-59731104	340	Nevel Oy	Rauhalan lämpökeskus	5	5	1	0	2	0	0	2	15
FI-existing-FI-54331104	45	Nevel Oy	Saksankadun lämpökeskus	4	4	0	0	0	0	2	0	10
FI-existing-FI-59831104	343	Nevel Oy	Teollisuuskylän lämpökeskus	794	710	157	138	237	100	0	131	2 267
FI-existing-FI-37331104	8	Nordkalk Oy Ab	Louhen kalkkitehdas	10 433	20 504	40 274	39 533	38 784	38 028	37 262	18 247	243 065
FI-existing-FI-50431104	225	Outokummun Energia Oy	Teollisuuskylän lämpökeskus	2	2	0	0	0	0	0	1	5
FI-existing-FI-65131104	229	Oy Turku Energia - Åbo Energi Ab	Linnankadun voimalaitos	8 085	7 002	6 253	5 526	4 820	4 137	1 977	1 060	38 860
FI-existing-FI-31131104	249	Raision kaupunki	Haunisten lämpökeskus	1 499	1 341	594	1 039	895	378	155	0	5 901

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FI-existing-FI-58831104	196	Naantalin kaupunki	Karvetin lämpökeskus	324	271	0	206	178	150	124	49	1 302
FI-existing-FI-31031104	252	Raision kaupunki	Kemppilän lämpökeskus	303	252	41	166	5	0	87	34	888
FI-existing-FI-64831104	228	Oy Turku Energia - Åbo Energi Ab	Kärsämäentien siirrettävä lämpökeskus	18	16	1	1	11	10	8	4	69
FI-existing-FI-65231104	231	Oy Turku Energia - Åbo Energi Ab	Oriekedon lämpökeskus	48 081	43 342	21 087	34 253	29 912	25 709	12 414	17 720	232 518
FI-existing-FI-64731104	232	Oy Turku Energia - Åbo Energi Ab	Pernon siirrettävä lämpökeskus	4	4	0	2	2	2	1	0	15
FI-existing-FI-30631104	253	Oy Turku Energia - Åbo Energi Ab	Petäsmäen lämpökeskus	25	21	0	0	7	12	10	0	75
FI-existing-FI-52431104	107	Oy Turku Energia- Åbo Energi Ab	Rauvolan lämpökeskus	206	183	163	36	62	103	21	0	774
FI-existing-FI-65331104	235	Oy Turku Energia - Åbo Energi Ab	TYKS:n lämpökeskus	7 316	6 547	2 900	5 074	4 371	3 691	3 033	1 200	34 132
FI-existing-FI-52331104	108	Kaarinan lämpölaitos	Voivalan lämpökeskus	67	56	46	40	34	15	24	0	282
FI-existing-FI-56431104	495	Pori Energia Oy	Tiilimäen lämpökeskus	369	330	291	0	0	0	0	60	1 050
FI-existing-FI-20631104	244	Porvoon Energia Oy	Kipinätien lämpökeskus	95	85	0	0	57	0	40	16	293

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FI-existing-FI-76031104	255	Rauman Energia Oy	Isometsän lämpökeskus	2 562	2 397	274	240	206	1 773	550	113	8 115
FI-existing-FI-76531104	258	Rauman Energia Oy	Kourujärven lämpökeskus	85	78	17	17	17	50	44	0	308
FI-existing-FI-76331104	259	Rauman Energia Oy	Merirauman lämpökeskus	133	122	69	46	88	79	69	35	641
FI-existing-FI-39931104	21	Savon Voima Joensuu Oy	Käpykankaan lämpökeskus	6 464	1 858	2 361	1 834	1 580	1 334	548	867	16 846
FI-existing-FI-40031104	22	Savon Voima Joensuu Oy	Noljakan lämpökeskus	1 296	1 085	477	734	633	533	220	0	4 978
FI-existing-FI-30231104	312	Savon Voima	Tahinniemen (Kukkaroniementien) lämpökeskus	2	1	0	0	1	0	0	1	5
FI-existing-FI-30331104	318	Savon Voima	Vanha Jäppiläntien lämpökeskus	32	26	9	19	16	6	5	2	115
FI-existing-FI-32431104	407	Enocell sellutehdas	Stora Enso Oyj	58 173	56 048	53 950	51 884	34 823	47 841	31 429	43 925	378 073
FI-existing-FI-52931104	282	Suomussalmen Energia Oy	Pitämän lämpökeskus	364	326	144	63	54	0	76	0	1 027
FI-existing-FI-69431104	289	Suur-Savon Sähkö Oy	Keskussairaala	2 004	1 793	794	348	299	253	416	164	6 071
FI-existing-FI-15031007	603	Suur-Savon Sähkö Oy	Satelliittipuisto	454	407	90	79	136	229	189	75	1 659
FI-existing-FI-50531104	298	Tampereen Sähkölaitos Oy	Lielahden voimalaitos	137 006	122 607	108 617	47 535	40 974	34 626	56 965	22 560	570 890

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
FI-existing-FI-51831104	300	Tampereen Energiantuotanto Oy	Myllypuron lämpökeskus	31	28	6	5	18	8	7	3	106
FI-existing-FI-19831104	324	Vaasan Sähkö Oy	Vaskiluodon lämpökeskus	126	114	39	92	82	70	61	25	609
FI-existing-FI-29231104	331	Vantaan Energia Oy	Koivukylän lämpökeskus	3 427	3 067	2 717	2 376	2 047	1 729	1 421	562	17 346
FI-existing-FI-68031104	363	Vatajankosken Sähkö Oy	Soikanpuiston lämpökeskus	98	88	39	34	59	25	10	16	369

## Zmiany w tabeli krajowego rozdziału uprawnień na lata 2013–2020 na podstawie art. 10a dyrektywy 2003/87/WE (krajowe środki wykonawcze)

Państwo członkowskie:

Szwecja

Zmienione przydziały w tabeli krajowego rozdziału uprawnień dla wskazanych instalacji są następujące:

Kod identyfikacyjny instalacji (nowe instalacje i zamknięcia)	Kod identyfikacyjny instalacji (rejestr Unii)	Nazwa operatora	Nazwa instalacji	Ilość, która ma zostać przydzielona								Ilość, która ma zostać przydzielona, zmieniona według danych dotyczących nowych instalacji i zamknięć, w podziale na instalacje
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
SE-existing-SE-120-706-0-624	624	Norrtälje Energi AB	EC Nordkap	126	113	100	22	19	32	26	0	438